



EPC

A Global Movement of Evangelical Presbyterian Churches

<p>Un breve resumen y reflexión del Taller de Revitalización de Iglesia (celebrada vía Zoom) el 28 de Octubre de 2020.</p>	<p>A brief summary and reflection of the October 28, 2020 Church Revitalization Workshop. Held via zoom. (I had to re log in 2 times in the two Hours, so I may lack some information) by HR TE Tom Johnson</p>
--	---

<p><u>¿Qué es revitalización?</u></p> <p>La revitalización es vitalización espiritual o salud espiritual.</p>	<p><u>What is revitalization?</u></p> <p>It is spiritual vitality or Spiritual health.</p>
<p><u>¿Cuál es el fruto de la vitalidad de la iglesia?</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • No hay divisiones. • Miembros son generosos. • Gente nueva llegan cada domingo. • La propia iglesia se dicen que están vitalizados. 	<p><u>What is the fruit of vitality in the church?</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • No divisions • Generosity of Members • New people coming weekly • Your own church defines itself as vitalized. It says it is vitalized.

Comentarios Preliminares		Preliminary comments
Se basa en las promesas Bíblicas: Vitalidad es una promesa de Cristo "Jesus dijo, Yo construiré mi iglesia..."	Mc.16:18	It is based on Bible promises: Vitality as a Promise of Christ. "Jesus said, I will build my church..."
"yo sembré, Apolos regó..."	1Cor 3:6	"I planted, Apollos watered..."
El fundamento de la Iglesia es Jesús. "Aparte de mi..."	Jn. 15:5	The church's foundation is Jesus. "Apart from me..."

Basado en los textos anteriores y otros:	Based on Above and other verses:
Es la Iglesia de Jesucristo. Confiamos en el que lo haga crecer. El Espíritu Santo lo anima (le da vigor).	It is Christ's church. We rely on him to grow it. Holy Spirit invigorates (animates) us.

Estrategias para revitalizar a la iglesia se construyen sobre la base de fracasos anteriores. (Nos dá animo para seguir adelante).	Strategies are based on failures.
<p>Tres estrategias principales para revitalizar el Consistorio (los líderes de la Iglesia y a través de ellos la Iglesia entera.</p> <p>1.- Sencillez organizacional (Ejemplo es el Modelo: “Iglesia sencilla.”) Tiene que ser fácil de entender y comunicar.</p> <p>2.- Comprometidos a la Misión de la Iglesia. Visión. Declaración de Misión está escrita. [Estas protegen a la iglesia de irse a la deriva (perder su rumbo).]</p> <p>3.- Proximidad Relacional. Intensionalidad en las obras de la Iglesia. Esfuerzos (enfocados)</p>	<p>Three principal strategies to revitalize the Session (church leaders and via them, the whole church).</p> <p>1.- Organizational simplicity. - (simple church model) Easy to understand and share.</p> <p>2.- Missional “sticktuativity” Vision Mission statement [These protect church from drifting.]</p> <p>3.- Relational proximity. Intentionality Effort.</p>

Se comprometen con la Iglesia.	Ownership
“Esta es ‘mi iglesia’”	My church

Grupo pequeño	Breakout group
Invitar a Jesús que este en el proceso de Vitalidad-desvitalizados-revitalizados de la iglesia.	Invite the Lord Jesus into the Vitality-Devitalization-Revitalization process of the church.
Ahora la iglesia está creciendo. Hay reuniones de los líderes para mantenerse enfocados. El manto o nube de tristeza se ha retirado.	Now church is growing. Church staff has retreats. The blanket and cloud of sadness is lifted.
Vitalidad es ciclica	Vitality is cyclical.
Oremos.	Pray.



EPC

A Global Movement of Evangelical Presbyterian Churches

Un participante contribuyó: Enfocarse en Discipular Leer la Biblia y Hacer obras espirituales	A participant adds: Focus on: Discipleship Bible reading and Spiritual works
--	---

Enseñanzas de una ancianita de su iglesia. Animar a otros es importante: ella se acordó de su cumpleaños y le dio un regalito. Protejamos a otros. Dios derrama su Santo Espíritu.	Taught by an elderly woman in the church. Encouragement matters – she remembered his birthday and gave him a small present. Protect others God pours out his Holy Spirit.
Aprendamos lo bueno de otros.	Learn Good things from others.
Nuestro quebrantamiento total ante Dios.	Our total brokenness before God.

Hay retos	There are challenges
Covid	Covid
enfermedades	Sicknesses

Dios obra en medio de todo	God is still at work
El Espíritu Santo trae las personas a la Iglesia.	Holy Spirit brings people to church
Edifique una cultura que dice: Trabaja en la obra No deje de obrar	Build a culture Work at it Keep at it,
Oremos juntos Lea la Biblia mas Trabaje con lo que tiene	Pray together Read the Bible more Work with what you have.

Defina vitalidad de la siguiente manera: - Avivamiento espiritual	Define vitality like this: Spiritual revival
Crecer en adoración Oracion Compañerismo Usar mis dones mas Amar a otros.	Grow in worship Grow in praying Fellowship more Use your gifts more (Member use gifts) Love one another.
Somos el cuerpo de Cristo. Si no viene, somos disminuidos.	We are the body of Christ. If you do not come, we are diminished

<p>Planifique su próximo paso Grupos pequeños Aunque sea por medio de medios sociales.</p>	<p>Plan the next step Small groups Even via podcasts</p>
<p>Taller de Revitalización de la Iglesia. Tarea que se dio el 28 de Octubre de 2020.</p>	<p>Church Re-vitalization Workshop Homework given on October 28, 2020</p>
<p>Conteste las siguientes preguntas: 1.- En medio de todo lo que estamos pasando, ¿qué le mantiene vitalizado? 2.- ¿Si nuestra iglesia no estuviera en esta comunidad, qué diferencia hubiera en la comunidad? 3.- ¿Cómo se mide vitalidad en su iglesia?</p>	<p>Answer the following questions: 1.- In the midst of all we are going through, what keeps you vitalized? 2.- If our church was not in the community, what difference would there be in the community? 3.- How do you measure vitality in your church?</p>
<p><u>Primera reunión (a 28 de Octubre de 2020): Reflexiones:</u></p> <p><u>Resumen:</u> <u>Preguntas:</u> ¿Qué hace que la iglesia se mantenga Revitalizada? ¿Qué mantiene vitalizados el pastor y los líderes? ¿Qué te mantiene a ti como líder vitalizado?</p> <p><u>Tarea:</u> para reflexión y oración.</p> <ul style="list-style-type: none"> • ¿Qué le mantiene a usted vitalizado? • Si no estuviera su iglesia en la comunidad, ¿qué diferencias se notarían? • ¿Cómo mide vitalidad en su iglesia? 	<p><u>First meeting (Oct.28, 2020): Reflections</u></p> <p><u>Summary:</u> <u>Questions:</u> What keeps the church revitalized? What keeps the T.E. and R.E. Spiritually Vitalized? What keeps you as the Pastor/T.E. Vitalized?</p> <p><u>Homework:</u> Reflection and prayer:</p> <ul style="list-style-type: none"> • What keeps - you / me- vitalized? • If church was missing from community, what difference would there be? • How do I/you measure vitality in our church?